

## Előfizetési díj:

Egész évre .... 8 kor.  
Fél évre ..... 4 kor.  
Negyed évre .... 2 kor.  
Egyes szám ára 20 fillér.

Megjelenik minden  
szórón.

Telefon szám: 96.

MEGYEI ÉS HELYI ÉRDEKŰ VEGYES TARTALMU HETILAP.

A „KAPOSVÁRI HIVATALNOKOK TÁRSÁSKÖRE” HIVATALOS KÖZLÖNYE.

## A haza jövője.

(Tanév elején.)

Páris kapitulációja után ezen szavakkal üdvözölte Bismarckot egyik porosz generalis: Képzhet-e még valami nagyobbat?

Erre Bismarck így válaszolt: Igen, derék német ifjúságot! Mert ha nem lesz jó, becsületes, bátor ifjúságunk, akkor ami győzelmeink semmivé lesznek.

Bismarcknak igaza van, szavai minden nemzetnél érvényesek.

Az ifjúság a nemzet, a haza jövője!

Állapodjál meg kedves ifjúság ezen szavaknál és gondold meg mélyebben azok fontosságát. Tedd föl önmagadhoz azon kérdést: hogyan készülünk mi az élet, a nemzet és haza jövőjére?

Minden nemzet gondoskodik ifjúságának helyes neveléséről és ezen nevelés gondossága, alaposága és célszerűsége szerint ítélni

és következtetni lehet a nemzet jó, szép vagy pedig rossz jövőjére.

Egyik amerikai államférfi azt hirdeti a nemzet és az emberiség legnagyobb jótévőjének, aki arra megtanít minket, hogyan használjuk föl lehető legjobban fiatalokunkat a nevelés által.

Ifjúságunknak nem elegendő csak az iskolai nevelés. Sokat, igen sokat kell még tudnia az ifjunak, míg önállóan harcolni kezd az élet küzdelmében, ahol csak az győzhet, aki kellőképpen fel van fegyverezve.

Vonatkozik ezen elv, ezen állítás nem csak az ifjakra, hanem a lányokra egyaránt. Nem rég kimutattam már egyik szerény közleményemben, mily óriási fontossága van az otthonnak, a családi életnek és nevelésnek, amely a jövő iskolája és jellem kialakítója, éppen azért nem szoríthat sok bizonyításra, milyen messzeható a lányok előkészülete, akiknek hivatása első sorban az, hogy vessenek az otthon,

a család és így a nemzet boldogságára.

Az évek mulnak, — mulnak visszahozatlanul!

Ugy tűnik fel a dolog előttünk, hogy ez vagy amaz még csak tegnap járt iskolába és ime már férfi lett belőle. Így kerültek sokan, igen sokan az élet küzdelmébe és érzik, hogy arra éppen nincsenek elkészülve.

De nem is tudta hogyan készüljön rá; nem gondolkodott jövője fölött és eltékozolta céltalanul a fiatal korát.

A műveltek és tapasztaltak közül senkisémet mutatta meg neki a helyes utat; ha pedig néha véletlenségből különféle példákban merithetett is tanulást, akkor ezt figyelembe nem vette.

Kár, végtelen kár az elpredált évekért; most már ismét más gondolatai vannak; nehéz a hibát kijavítani.

## A harcos hölgye.

Elbesszélés.

— A „Somogyi Ujság” eredeti tárcája. —

Írta: Kossai.

Angyal a nő, mely az égből küldetett, hogy édesítse életünk napjait.

Egy történetet mondok el. — A boszniai hadjárat idején történt. Háborúba mentek a katonák. Először az eszred sene-kara, utána a fiuk ujjongva örömmel mentek, hogyne örültek volna, hisz a haza hívatta őket.

Palotai István is közöttük volt. Káplár volt a 44 ik gyalogezredben, jó katona, derék fiu, csak hogy fiatal házas. Aláhajtott fővel busulva lépkedett, mert otthon kellett hagynia fiatal, kedves feleségét, s táborba mennie, messze — a Dráván és a Száván túl — s Isten tudja hová. Ment volna ő is sajnósen, csak feleségét ne kellett volna

elhagynia, de mit tegyen? a haza hívatta, menni kellett.

Hát elment.

Keresztet vetett, megcsókolta feleségét és elindult.

Felesége kikísérte a falu határáig. Ott, a határdombon megállottak. — A férj neje szemébe nézett s így szólította meg:

„Ne sirj Margitom, ne sirj, jó az Isten s megsegíti a hű hitvest.”

„Oh Pistám! mikor te elhagysz, elhagy minden földi jó.”

„Nem Margit, az Isten ott is jelen van, ahol én nem vagyok.”

„Ah de ha nem látnálak többé.”

„Meglát az Isten könyörülete s az én lelkem az égből. Légy jó és hű és

De nem tudott többet mondani. Ismét keresztet vetett, megcsókolta feleségét s elindult.

Rövid idő alatt elérte a várost, eszred sáskahelyét.

Jelentkezett az eszredparancsnokságnál s kevéssel ezután már katona ruhába öltözve jelentkezett a századnál.

A Száva partján állott már a sereg s csak a parancsot várta az átkelésre. — Tradaor és Bjelenánál, már bőmbőlték az átkelő tűzsergő ágyú, előre jelezvén a véres ütközetet.

Végre átkeltek s Magláj irányában haladtak. Elérkeztek a városba, hol bakáink a dróttal keresztesen áthúzott utakon a legvérengzőbb ütközetet vívtak.

Palotai mindenütt jelen volt s ott lehetett őt látni, hol az ütközet a leghevesebb volt, de nem esett el.

Ekkoriban beesteledett s az ütközetet késes eredménnyel hagyták félbe.

Fáradtan dőltek nyugalomra bakáink. Mindnyáján aludtak, csak Palotai volt ébren.

Egy gondolat férködött a saivébe. Hátha... de nem, nem lehet, de még

Felelős szerkesztő és kiadó

Póór Sándor

Kaposvár,

Irányi Dániel-utca 14. szám.  
Ide küldendő a lap szellemi  
részét illető minden közle-  
mény, valamint az előfizetési  
pénzek, hirdetések és nyil-  
terek.

Bérmentetlen küldé-  
ményt nem fogadunk el.  
Késziratokat vissza nem  
adunk.

**Tüdőbetegségek, hurutok, számar-  
köhögés, skrofulozis, Influenza**  
ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

**Sirolin**

„Ez az ágyú és a katonák, megvár-  
dát a köhögés, influenza, általános  
betegség.”

Mint hogy értékelte utánzatokat is kínálnak, kérjen mindenkit  
„Roche” eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svejc)

**„Roche”**

„Ez az ágyú és a katonák, megvár-  
dát a köhögés, influenza, általános  
betegség.”

Hát bizony úgy szokott az lenni nálunk: a fiu kikerül az iskolából; most már az képezi első gondját, hogy utánosza, vagyis inkább majmolja az öregebbeket; csakhogy fájdalom, csak a rutabb és rosszabb tulajdonságokat fogadja és sajátítja el. Csakhamar megtanulja a dohányzást, előbb titokban, rejtett helyeken; ha felsejült akkor már „vén dohányos“, aki szivart vagy pipát nem is nélkülözhetne.

Megtanul és megszokik különféle pajkosságokat, rendetlenségeket és illetlenségeket, amelyekben kitűnni és másokat föltűlni akar, hogy vitéznek, hősnek tartsák. Képmutatás, furlang, ravaszság, rendes segítői szoktak lenni, hogy könnyítsen a dolgokon. Így azután neveltetik és fejlődik a rút jellem.

Ketten, hárman kártyát szereznek be magunak, hogy a vasárnap és a más szabad időben legyen mulatásuk. Először csak úgy magányosan elvonult helyen mulatnak, de csakhamar a korcsmákba hurcolkodnak be.

Forduljon csak be kedves olvasóm vasárnap a korcsmákba és elfog rémülni, hogyan mulat és hogyan művelődik reményteljes ifjúságunk. Hozzá jön a zene, tánc, stb.

Menjünk községről-községre, mindenütt akadunk hasonló képekre.

Ez pedig állítólag a mi ifjúságunk, a nemzet, a haza jövője!

Igen kíváncsok, sőt szükséges dolog volna, hogy a község összes hivatalos tényezői gondoskodjanak arról, hogy ezen szomorú jelen-

ségek eltávolításának; főleg pedig gondoskodva legyen aziránt, hogy az ifjúság a szabadidőben szívesen mesélő és művelő szórakozásban részesüljön.

A városokban pedig és mindenütt ahol atletikai vagy más egyesületek léteznek, ezeknek törekedniük kellene összpontosítani az összes ifjúságot és további neveléséről és műveléséről gondoskodni. A vidéken pedig be kellene hozni a vasárnapi társalgó szórakozásokat megfelelő felolvasásokkal, előadásokkal és énekekkel összekötve.

Az így fölnevelt ifjúság szeretni fogja élettársait, tisztelni fogja a becsületes embereket, megvédi jogát, ellentáll az igazságtalanságnak, nem fogja gyűlölni embertársait, nem hiszi el, ami eszével, szíve érzelmeivel, tiszta lelkiismeretével ellenkeznek. Mint polgár és ember várja azon napot, amidőn a haza összes fiai békében, igazságban és egyetértésben fognak élni.

Csak az ilyen ifjúság nevezhető a nemzet reményének, a haza jövőjének. . .

Cselkó József

## H I R E K

— **Kinevezés.** A kereskedelemügyi miniszter Rotheomel Károly bátaszéki vasúti hivatalnokot jákói állomás főnökévé nevezte.

— **A zenekedvelők együletének segélyzése.** A múlt heti városi közgyűlésen tárgyalták

a zenekedvelők együletének segély iránti kérvényét, a képviselő testület a tanács javaslatának megfelelőleg az együletnek 200 korona segélyt szavazott meg.

— **Elhunyt táblaelnök.** Blaskovits István a pécsi kir. ítélő tábla, melyhez a somogyi megyei kir. bíróságok is tartoznak, nyugalmazott előke folyó hó 7-én 66 éves korában Pécsen elhunyt. A megboldogult tábla elnöki tisztét a decentralizáskor kapta és úgy a bírói kar, valamint a jogkereső közönség legnagyobb megelégedésével töltötte be, míg pár év előtt betegsége miatt kénytelen volt magas tisztét elhagyni és nyugalomba vonulni. Halálát vármegyénkben kiterjedt rokonsága és számos jóbarátja, ismerőse gyászolja. Elhunyt tetemét Debrecenbe szállították, a hol folyó hó 9-én helyesték örök nyugalomra családi sírboltjában.

— **Összegezt uri asszony.** Léway József vármegyei hivatalnok neje, a mult hét egyik reggelén férje távollétében gyors forralón égő spiritussal egyszerre felrobbant és a lobogó lánggal égő szesz szétfecsent és az ott álló Léwayné ruháját egy pillanat alatt lángba borította. A szerencsétlen égő asszony segélykiáltásaira a szomszédok rohantak és Léwaynéról hamarosan lezaggatták az égő ruhát. Léwayné ekkorra már arcán, nyakán és főleg karján szenvedett súlyos égési sérüléseket, állapotja súlyos, de nem életveszélyes.

— **Gyűjtés templom építésre.** A belügyminiszter megengedte, hogy Drávastáza somogyi megyei községben építendő róm. katolikus templom javára országos segélygyűjtést indítsanak.

— **Halálos fűrdőzés.** Kontár Teréz Zákányi család leány a mult napokban fürden-

gál hátha hűtlen lesz a felesége. Ez a gondolat nem engedte nyugodni. Elfelelte elhalt szüleit, vagyonát, mindent a mi kedves volt neki e világban, csak ezzel nem tudott megbarátkozni.

Igy telt nap-nap után, egyik ütközet a másikat követte. Pista mindegyikben jelen volt s mindenhol kitüntette magát. Elérte vágyai tetőpontját, őrmesterré léptették elő.

A Dolna-Tuslai ütközet után néhány nappal nagy előkészületeket tettek a táborban. A tisztek értesítettek s a fiuk készen állottak minden eshetőségre.

Egy reggel az eszredes magához hivatta Palotait a szobájában csak ketten voltak: az eszredes és az őrmester.

„Őrmester, így szól az eszredes, ön derék és vitéz ember.“

„Köszönöm eszredes ur.“

„Önök egy jó szolgálatot kell tennie a magyar hadseregnek.“

„Parancs eszredes ur.“

— Az eszredes megfordult, az ablakhoz ment s magához szólította Palotait.

„Látja azt a hegyet ott, szőlő s egy az ablakkal szemközt fekvő erdővel borított hegyre mutatott.“

„Látom eszredes ur.“

„A tulsó oldalon a hegy lejtőjén van egy kisebb domb, s a hegy és a domb között vezet egy szoros ur.“

„Értem eszredes ur.“

— „Ha beesteledik arra a hegyre fog menni. Ott talál egy pásztor kunyhót — az lesz az őrhelye.“

— „Értem eszredes ur.“

— „Őrmester, az ön kötelessége minden éjjélkor az egyik hegyről a másikra menni és vissza. Minden reggel egy ember fog a táborból oda menni, ki elfogja látni a napi szükségletekkel, s akinek ön elfogja mondani, mit látott s mit hallott.“

— „Értem eszredes ur.“

— „Őrmester, én bízom önben s bátorságában. — Ha meg kell halni, haljon meg, de kötelességét tegye meg.“

— „Jól van. A kapitány ur megadja a további fölvilágosításokat.“

Az őrmester köszönt, sarkon fordult s elment.

A következő éjjel az őrmester már őrhelyén volt. Éjfél tájban puskájával keskenben ment át a legjárhatatlanabb erdőn derékgig érő tóban a másik hegyre és vissza. Elmúlt egy éjjel, elmúlt kettő s a rendíthetetlenül állt őrhelyén.

Ha elvégeznék őrzését, lefeküdt aludni, úgy es nem volt álom, hanem kín és fájdalom. Gondolatával átrepült a Dráván Száván, hegyeken völgyeken, s otthon találta magát kedves feleségénél. Láttá házát, látta asztalát s mindent a mit csak látni akart. De a szél keresztül zizeg a nádkunyhó vékony falain s felébreszti az édesen gondolkodót. S mily fájdalom! Ismét a puszta magány.

Egy éjjel ismét így gondolkodott — s imel mi jutott eszébe?

Mi történnék, ha egy oly éjjelen mikor még a hold is alszik, átruhában átlépne a határt s megnézné a feleségét?

Egy éjjel, legutóbb kettő oda, számlálgatá magában, vissza ismét egy vagy

**Ne télovázzék, ha fáj a feje,**

—: hanem használjon azonnal —:

**Beretvás-pasztyillát,**

amely 10 perc alatt a legmakacsabb migráint és fejfájást elmulasztja. **Ara. 1.20.** Kapható Orvosok által ajánlva. minden gyógyszerárban. — Készíti: Beretvás Tamás gyógyszerész Kispeslen. 3 dobozzal ingyen postai szállítást.



ment a Drávába. Az uszni kovács tudó leány beljebb talált menni a vízbe a hol egy vízforgó elkapta és magával ragadta. Segély kiáltására a parton lévők csónakon utána siettek, mire azonban hozzá értek a habok már elnyelték. Holt testét, bár hosszabb ideig keresték, nem tudták megtalálni.

— **Szállóink állapota.** A szállószeti és borászati felügyeőség jelentése szállóink állapotát nem igen öröndetes színben tünteti fel. A szőlőkben egy rést jégverés, de nagyobb részt a peronoszpóra okozott igen nagy károkat. A július elején hosszabb ideig tartó esőzés miatt a gaszták nagyrésze a permetezéssel elkészült és így a penoszpóra erősen fellépett és min nagyobb baj, az hogy a fűrtöket is megtámadta. Így azután a termés legfeljebb a múlt évi 40 százaléka lesz, minőség tekintetében pedig tekintve a peronoszpórás fűrtöket nem fog oly jó lenni mint a tavalyi.

— **Cementgyár városunkban.** Borovits Manó kaposvári vállalkozó cement gyárat akar Kaposvárott felállítani, a melyben kezdetben 60 munkást foglalkoztat. Kérvényt adott tehát a városhoz, hogy e célra díjtalanul engedje neki át a város az amugy is használatlan Papsára telket. A képviselő testület megszavazta a vállalkozónak a kért telket s így a gyár hamarosan fel fog épülni.

— **Gyujtogató vonat.** Nincs tán az egész országban oly vasúti vonat, mint Csurgó Zenta között, mert itt ritka hónap, hogy a robogó vonat mórdomyából kipattanó szikra tüzet ne okozna. Legújabbán a pálya mellett lévő több kaszalt gyujtott fel, a melyek természetesen porrá égtek. A visszajáratot megindították és állítólag

az derült ki, hogy a kaszál tulajdonosok a hibásak, mert az előírt távolságon belül rakták a színek mellett a kaszálakat.

— **Megrúgja a ló.** Szasfarszky Lajos városi segédpénztáros, hasonnevű 6 éves fiúcskája, a múlt héten 6 óra tájban a Fő utcán lakásukról cukorért egypár házzal feljebb lévő boltba szaladt. Szerencsétlenségére utja egy kovácsműhely előtt vitte el, amelynek kapujából épp akkor vezették ki Kégl Károly honvédszázados lovát, amelyet ép megpoltoltak. A ló a kapunál felágoskodott hátsó lábain és midőn első lábaival újra a földre vágott, a kapu előtt épp akkor menő kis fiút fejbe rugta. A vasas pata a szerencsétlen fiúcska fejét borzasztóan össeroncsoolta, aminek következtében eszméletlenül terült pár lépésre a földre, a hamarosan megérkező városi tisztai orvosok első segély nyújtása után. A fiúcskát a kórházba szállították, ahol vasárnap Saigethy Gy. Sándor főorvos vezéret rajta műtétet. A kis fiú sérülése oly súlyos volt, hogy az orvosok sem igen bíztak felépülésében, de a műtét annyira sikerült, hogy ma már az életveszélyen, túl van, bár még hetekig nyomja az ágyát.

3837—1909.

### Arverési hirdetményi kivonat.

A kaposvári kir. törvényszék mint tkv. hatóság közhírré teszi, hogy Podr Sándor ügyvéd által képviselt özv. Sarvári Vendelné szül. Toth Anna végrehajtónak, Futó János és neje Fodor Maria kaposvári lakos végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében a kérelem következtében, a végrehajtási árverés 1800 K tőke, ennek 1906. évi december

hó 22 napjától járó 5 százalék kamatai és 118 korona 90 fillér költség kielégítése végett a területén lévő s végrehajtást szenvedettek tulajdonul a kaposvári 2746 sz. tjkben felvett A. 1. 3. sorában 810/s/1 hrsz. Ház 20. ó. i. Dűlő-utcában ingatlanra 1780 koronában, ugyanott 1. 4. soraz. 810/s/2/a hrsz. lucernásra 44 K kikialtási árban Kiss János és neje Nagy Rozália által beadott utóajánlat folytán, elrendeltetik assal, hogy az ingatlanokat az utolsó ajánlattevők által beígért vételáron alul nem fognak eladatni.

As árverés megtartására határnapul

1909. évi október hó 7. napjának  
d. e. 10 órája

a kaposvári kir. tvszék, mint tkvi hatóság árverési termében törvényszéki palota földszint, 1 sz. ajtó kiülzetik.

Árverezni szándékozók tartoznak a kikialtási ár 10 százalékát készpénzben, vagy óvadékes értékpapirokban a kiadott kezéhez letenni vagy neki b bíróságnál előlegesen elhelyezett bánatpénzről kiállított elismervényt átsszolgáltatni.

Vevő köteles nyomban a kikialtási ár százaléka szerint megáspított bánatpénzt az általa ígért ár ugyananyai százalékaig kiegészíteni. Ha pedig ezen kötelezettségnek eleget nem tesz, ígérte figyelmen kívül marad, és az árverésben, mely haladék nélkül folytatandó, részt nem vehet.

Kaposvár, 1909. július 31.

A kir. tvszék, mint tkvi hatóság.

VÁRHELYI,  
kir. tvszéki albiró.

## Hirdetések jutányos áron — felvételnek a kiadóhivatalban.

kettő, s a harmadnap negyednap újra az őrhelyen. Hiss elmúlik négy-öt nap is míg valaki a táborból kijön.

De nem! Az esredes bizalma, a harcos kötelessége, a katonai becsület! Nem! De mégis! Hány ember vétkezik e földön astán ki tudja? van-e még szerencse is e világon.

Igy tépelődött, s végre mégis azt határozta, hogy elmegy.

És elment.

Pista felesége a határnál vissza fordult s bánatával szívében lassan elérte házát. Még utkösből elhatározta, hogy szorgos lesz, dolgozni fog, had lássa az ura ha hasa jön, milyen felesége van neki; de alig ért hasa, elkezdett sirni s fájdalom fájdalmat ért szívében.

Margitnál több fájdalmat nem szenvedett ember e világon.

Nappal dolgozott, hogy bűját elfeledje, de megjött az éjjel. Láttá az egész harcot, férjét véresen, behasított fővel.

A halál kinjait szenvedte.

De mit gondolt egy nap.

Valjon messze van-e az az ország, a hol az ő ura van? S ha messsi is van miért ne mehetne valaki oda a hová már mások is elmentek? Gőskocsin elmegy eddig, hajón pedig eddig, asután, de mit bánja ő akár hogyan csak oda érjen.

Antán majd elmegy a táborba s megkérdesi: Hol az én Pistám, az én jó uram, a Palotai Pista?

El fog menni, igen elfog menni. De mit fog mondani a világ? Margit megszökött! tudja Isten hová lett! mi lett belőle?

De hát mit törődöm én a beszédekkel? ily szólt önmagához én megtalálom az

uramat, asután besséjen a világ a mit akar.

Margit megindult. Átment a Száván s elért Bossziába.

Rövid idő múlva egy faluhos érkezett s halja, hogy sebesülteket hoznak a harcokból. Magyar fiukat, harcban sebesülteket!

Hozzájuk ment hát, s férjéről kezdőzködött. Egy ifju azt mondta, hogy ő ismeri, mert hát az őrmestere, csak hogy most nincs a táborban, hanem a szemköst lévő hegyen, hol ott is fog maradni addig, míg vissza nem hívják.

Mi kellett több a fiatal asszonynak? Áthatolt a sűrű erdőn, felment a hegyre és megtalálta a pásztorkunyhót.

De a kunyhóban semmi más mint a szegre akasztott baka ruha és a puská. „Az ő ruhái kiáltott fel de hol van ő?”

**VISKOVSKY JÁNOS**  
műkertész  
**KAPOSVÁROTT.**

Ajánlja dúsan

felszerelt :::

**faiskoláját,**

Elvállal uradalmaknál és magánosoknál parkírozásokat, fásításokat és minden a kertészeti szakmába vágó munkálatokat. ::: Csekek és kesserek a legszebben és legjutányosabb áron készíttetnek és szállíttanak.

Célja: jó, szolid és alásó kiszolgálás.

A közönség szives megrendeléseit kéri.

jótállván az oltvány faji minőségéről is. Ajánlja róza és egyéb virágkerteszetét.

1181. 82—1909. vhtó szám.

**Árverési hirdelmény.**

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében ezennel közhírrá teszi, hogy a kaposvári kir. járásbíróságnak 1909. évi VII. 306/1. 828/1. számú végzése következtében dr. Friedmann Kálmán ügyvéd által képviselt Persicaner és Társa javára 120 korona 31 fillér, dr. Lederer Eduárd ügyvéd által képviselt Fisher M. javára 828 korona s járuléka erejéig foganatosított kielégítési végrehajtás útján foglalt és 660 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: 5 járgányos cséplő nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a fentti kir. bíróság 1909. évi VI. 806/2. 328/2. számú végzése folytán fentti tők-követelés, ezeknek 5—6 százalék kamatai, és addig összesen 88 korona 28 fillérben bíróilag már megállapított költségek erejéig, Kaposvár, végrehajtást szenvedő lakásán Berzsenyi-utca 45. sz. leendő megtartására

**1909. évi augusztus hó 19-ik napjának délutáni 4 órája**

határidőül kiütetik és ahhoz a venni szándékozők ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet igénylőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. c. 130. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Kaposvárott, 1909. évi augusztus hó 8-án.

RÁCZ ISTVÁN, kir. jbir. végr.

**TANÁCSADÓ**

**a házaseslet főlöszleges gondjainak meggátolására, legfőképpen fiatalabb házások részére,**

Dr. BRAUN MIKSA  
berlini orvos nyomán.

**20 fillér levélbélyegért bérmentve megküldi**

**FÜREDI L. kereskedelmi vállalatja**  
Budapest, VII., István-ut 34/v.

Talán meghalt, megölték a rablók vagy az ellenség? Ki vetkőztette le? s ha levetkőztették, miért hagyták itt ruháit?

Igy gondolkodott, miközben jó ötlete támadt, hátha a férje valahová elment s ismeretlenül akarja utját megtenni?

Elhatározta hát, hogy férje ruháit magára vesse, s örködni fog helyette addig míg visszatér.

A mit gondolt azt meg is tette.

Igy töltött el egy éjjelt a kunyhóban. Másnap reggel nyugat felől egy alak bontakozott ki a ködből s jött kimért léptekkel feléje. Egy öreg kapitány volt ez, kit az eszredes küldött.

— „Mondja őrmester, így szólt s egészen közel lépett hozzája, ébren volt e egész éjjel?”

— „Ébren voltam kapitány ur.”

— „S mit látott.”

— „Éppen semmit sem kapitány ur.”  
A meddig szemlélte, a fül elhall — csend és csend.”

— „Jól van őrmester! Öröködjék ébren kevés napja van még hátra, rövid idő múlva vissza lesz hiva a táborba.

As őrmester tiszteltgette, a kapitány megfordult s elment.

„Fiatal gyerek — mondá a kapitány magában.”

„Öreg kapitány, mondá az asszony magára maradván.”

**Kossuth Ferenc levele!**

Tek. Balázsovich Sándor gyógyszerész urnak Sepsiszentgyörgy.

„Csuzos bántalmaknál az „INDASZESZ” bedörzsölése jó hatásúnak mutatkozott. Kérem legyen szives nekem három üveggel küldeni.”

KOSSUTH FERENC.

Számos előkelőségek és orvosok igazolják, hogy a törvényesen védett székelyhavas

**INDASZESZ**

gyógyfű sósborszesz

legjobb szérnek bizonyult a test és izmok edzésére. Üdit és frissít. Megóvja a testet a hideg káros befolyásától. Massagéhoz (gyuró-kenő-kura) felette ajánlatos. Leghatásosabb szer csuz, köszvény, rheuma, fejfájás, nátha, influenza, tagzsarggatás és mindennemű meghűlésből eredő bajok ellen. A székelyhavas „INDASZESZ” össze nem tévesztendő más sósborszesz készítményekkel, melyek egyszerű szeszkeverékek, holott az „INDASZESZ” székelyhavas gyógyfűvekből előállított és hatásában felülmúlhatatlan gyógyszerkülönlegesség.

Készíti Balázsovich Sándor gyógyszerész Sepsiszentgyörgy. A törvényesen védett székelyhavas „INDASZESZ” kapható 2 és 1 koronás üvegekben az országban mindenütt.

5543/1909. szám.

**Pályázati hirdetemény.**

Kaposvár rt. városánál a közvágóhídi teendő elállítására szervezett ideiglenes minőségű

**állatorvosi állás**

megüresedvén, arra ezennel pályázat hirdettetik.

Az állás javadalmazása havi 150 korona, mely havi utólagos részletekben fizetetik.

Szabályszerűen felszerelt pályázati kérvények a polgármesteri hivatalnál adandók be, — határidő a hirdetemény megjelenését követő 14 nap. — Az állás legkésőbb **toljó évi augusztus hó 25-ével** elfoglalandó.

Kaposvár, 1909. július hó 30-án.

**Németh,**  
polgármester.

3699

**Megvételre** sürgősen kerestetik egy

**szívó és nyomókut**

estleg vezeték-csővekkel és bazennel.

Bővebbet a lap kiadóhivatalában.

őrhelyét elhagyta. Nem lehet semmit sem tagadni.

Elmegy ez eszredeshez s igaz lélekkel mond el neki mindent s elkészül a halálra.

Igy és nem másképp! A harcos halála katonai vesényszára: egy . . . kettő . . . tüz . . . és vége van.

El is indult rögtön.

A falu végén megállt, vissza nézett előbb a falura, aztán arra a hegyre esett tekintete, hol épen a felesége volt. Mindent hó borított, minden fehér volt, csak az ő lelke volt fekete.

Aztán letörölte könnyeit s folytatta útját.

As őrmester visszatért Boszniába a táborba. De nem akart társai előtt nevetéssé válni úgy polgár ruhában, meg kellett tehát szereznie katonai ruháit.

Felkereste hát a pásstor kunyhót s megtalálta ruháit és puskáját, de más helyen, nem ahol ő hagyta.

Bizonyosan keresték s nem találták. Annál jobb. Az ítélet kész s nem kell napokig várni.

Felöltöztött, puskáját kesébe vette s rövid idő alatt a táborba érkezett.

Jelentkezett.

A kapitány egy fiatal harcos kevés bessédu ember mondá:

— „Jól van őrmester, majd reggel.”



## Magyar feltalálók

olvassák el a magyar szabadalmi hivatal elnökének levelát, melyet

### A magyar Tudományos Akadémiához intézett a magyar feltalálók érdekében.

Kivánatra e levél szözszerinti szövegét díjtalanul megküldi Molnár

Ödön mérnöki irodája.

Budapest, VII., Erzsébet-körút 30.

Telefon szám 119.

## Teljesen kipróbált,

minden tekintetben kifogástalan használt, IV-es számú „YOST“ írógépet, utolsóelőtti modellünk, ajánljuk 300 koronáért, esetleg részletfizetésre is. Új X-es számú gépünk ára 600 kor. 50% pénztári engedmény.

## A „YOST“ írógép nem szállagos gép,

minek következtében írásának tisztaságát más gép utól nem érte. Mindkét gépet bemutatjuk az ország bármely részében vételkötelezettség nélkül.

Bővebbet:

„YOST“ írógép r.-l. Budapest, VII., Erzsébet-körút 9—11. (New-York palota.)

Káldor M. igazgató.

## Magyar Styria kötőgépgyár Budapest.

A legjobb és leghíresebb

## kötőgépek

szabadalmazott zárrakkal ellátva. Teljes tanítás ingyen. Árjegyzék bérmentve. Fogl József Lajos, cégvezető Iroda és elárusítóhely: Csengeri-utca 54.

## Vicze László

szíjgyártómester

K A P O S V Á R O T T,

a vármegyeház átellenében.

Ajánlja dűsan felszerelt raktárát mindeféle a szíjgyártó-ipar kötelékébe vágó

bőr-árak, nyergek, bőrkenőcsök, léghálók stb.

besszersésre.

Jó és pontos kiszolgálást előre is biztosít.

Kéri a közönség szives pártfogását.

## A magyar újságírók szencziációl!!

## A NAP

A magyar közönség legkedveltebb lapja.

A 48-as eszmény és a magyar nemzeti törekvések egyetlen hű és kérihetetlen szöszólója.

Főszerkesztő: Braun Sándor.

Felelős szerkesztő: Hacsak Géza.

Naponkint 125.000 példány!

Egy szám: 2 krajcár.

A Nap előfizetési ára:

Egész évre 16—K || Negyedévre 4—K  
Félévre . . 8—K || Egy óra . 1-40K

## FIDIBUSZ

A legkitűnőbb magyar élclap!

Páratlan népszerűség!

Remek szöveg! Pompás képek!

Mesésen olcsó!

Egy szám: 6 krajcár.

A Fidibusz előfizetési ára:

Egész évre 6—K || Negyedévre 1-50 K  
Félévre . . 3—K || Egy óra —50 K

Mutatványszámokat küld a kiadóhivatal:

Budapest, VIII.,  
Röck Szilárd-utca 9.

Tehát reggel . . . Még felvirrad hát egyszer hajnala, még egy éj s asután örök sötétség.

Megjött az éj, mindenki aludt, csak ő volt ébren.

Hogyan aludhatnék egy olyan ember, kinek még csak egy éjjele van az életből? Ki oly szomoruan fog meghalni?

Belenyugodott lassan sorsába, hias mi nek éljen? Szülei elhaltak, felesége meghagyta.

Jelen így akarja, meg kell lenni. Elvezzik puskáját, el kardbojtját, ő pedig méltó jutalmát fogja elvenni, mert elhagyta őrhelyét háboru idején az ellenséggel szemben.

Megjött a reggel.

A katonák hosszú sorokban állottak a tisztek fel s alá nyargalva szemlélték a csapatokat.

Végre trombita szó hangzott, mely jelenté a fővezér jöttét.

Ekkor a kapitány oda lépett az őrmesterhez, s ezeket susogta neki.

— „Mikor nevét kiáltják, lépjen ki a sorból, menjen a tábornok ur elé, tisztelgessen s várja meg a következményeket. Ha a tábornok ur elmondta amit akart, tisztelgessen ismét a lépjen vissza a sorba. Érti?

„Értem kapitány ur!”

Elhatárosta, hogy vitézül fog meghalni, egyenes, fentartott fővel fog szembe nézni a halállal. Had lássák bajtársai, hogy nem félelemből hagyta el őrhelyét.

A fővezér megérkezett.

Az első név melyiket felolvassa:

Palotai Istváné, a 44 gyalogezredbeli őrmesteré volt.

Az őrmester a tábornok elé lépett, és tisztelgett. Egy katonatiszt valamit felolvastat, de ő nem értette; el volt kábultva.

Mikor a tisztt elvégezte, közelébe lépett a tábornok és kezét vállára tette.

„Jól végezte dolgát, derék fiu, jó katona, azótt, mialatt az eszredes is hozzá lépett és mellére tette

„Magyarország csillagát.”

A tábornok és az eszredes visszaléptek. Az őrmester tisztelgett és visszalépett a sorba.

Ott megállt, jobbra nézett, balra nézett megtapogatta magát: vajjon ébren van-e vagy álmodik?

Egészen magán kívül volt.

Serajevo bevételét. Haró után s őrmesterünk nem esett el. Haróit mintegy örült a legnagyobb veszélyben és nem esett el.

Mindent elfelejtett, csak feleségét nem. Isten színe, az oltár előtt esküdött neki

hűséget és mégis megcsalta; de van igazság az égen s az majd eléri őt.

Boszniát elfoglalták, Palotai megasabadult.

Mily örömmel tér a katona haza a haróból a szülői háshoz vagy feleséghez.

Pista felesége egyedül volt otthon. Esteledett, de nem volt még itt a lefekvés ideje s nem is volt álmos. Őt magányosan s férjére gondolt.

Hajh! ha most hallaná azt a kedves hangot: „Margit alszol egyetlenem!”

Közel éjfél volt már s ő még mindig ébren volt. Egyszer csak felugrik a hási eb és ugatni kezd. Kimegy a kapuhoz és nemsokára visszajön, utána egy férfi. Margit felnézett, felugrott és elájult.

Nem aludt egész éjjel egyik sem. Felvilágosították egymást a történetekről. Elmondták egymásnak esetüket és mindegyik úgy találta, hogy egyiksem szenvedett, csakis a másik.

Megjött a reggel, szebb és fényesebb mint más napokon, éltek boldog örömmel teli lett.

Ime a mi hibáink, s mire képes a nő.

## Szabó József

**cipész**  
Kaposvár, Fő-utca 25.,  
az udvarban.

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, miszerint műhelyemben a teljes létszám megvan, a munka ennél fogva zavartalanul folyik, s egyben tudatom, hogy a drága bolti helyiséget feladtam s ugyanazon ház udvarába helyeztem tá a műhelyemet, mi által tetelesen olcsóbban állíthatom ki egy és ugyanazon előnyösen ismert jó munkát.

Tisztelettel,  
**SZABÓ JÓZSEF.**



### 4 miniszteri jóváhagyás.

1. A berlini földm. miniszter urtól 1906. február 20.
2. A koppenhágai belügyminiszter urtól 1906. december 20.
3. A hesseni nagyhercegségnél a belügyminiszter urtól 1907. május 13.
4. A berlini földm. miniszter urtól 1907. október 15.

## „RATIN“

mint legbiztosabb

### egér és patkányirtó-szer

ván elismerve. — Több külföldi polgári és katonai hatóságok elismerése.

- 1 adag patkány-bacillus 3.— kor.  
1 adag egér-bacillus 1.80 kor.

Prospektus kívánatra ingyen.

Nagyobb területen az irtást garanciával elvállalja

„RATIN“ bakterológiai laboratóriumszervezet  
társaság magyarországi vezérképviselője  
és egyedárusa

**HAAN BELA**

BUDAPEST.

VII. ker., Rottenbiller-utca 26/24.



# BUZIÁSI PHÖNIX

## ÁSVÁNYVIZ

Ritűnő hatása vese- és hólyagbajoknál.

Szénsavdús, kellemes, savanykás ízű, vasmentesített,  
**rendkívül üdítő asztali víz!**

Üdít, gyógyít. Orvosiilag ajánlva.

Ivógymódra használva vese- és hólyagbajoknál, a vesemedence idült hurutjainál, húgykő- és fővényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitűnő hatásnak bizonyult. — Prospektust kívántra küld a forráskezelőség:

**Muschong buzai gyógyfürdő igazgatósága Buziásfürdőn.**

8 napi ...  
-- próbára.

## „PURÓ“

### MOSÓÜST-MOSÓGÉP

legjobb a világon,

mert a házban már meglevő bármely más üstre erősíthető és ezt azonnal tökéletes mosógéppé változtatja át.

Óriási ....  
megtakarítás

Külön teret alig foglal.  
Semmi vesződés,  
semmi bosszúság  
többé.

1/4 rész idő,  
1/4 rész tűzi anyag,  
1/4 rész szappan  
megtakarítás.

Aki jó gazdasszony, az beszerzi.

### ISMERTETŐT INGYEN KÜLD

#### FÜREDI L. kereskedelmi vállalata

Budapest, VII., István-ut 34/v.

**Ára 40 korona.**

Kicsiny (4—500 K)  
tökével bárhol szak-  
ismeret nélkül — nő  
is — existenciát  
alapíthat.

Prospektus külön.

## SZŐLŐOLTÁNY!

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Régi szőlők hiányaink pótlására 2 éves gyökerű száza . . . 20 K</p> <p>Gyökerező fásoltvány ezre 180 K</p> <p>„ szépséghibával . . . 90 K</p> <p>„ zöldoltvány . . . 160 K</p> <p>Sima . . . 90 K</p> <p>40 legjobb fajban, teljes jótállással, azon kötelezettséggel, hogyha a küldött anyag meg nem felel, azt visszaveszem s pénzt visszaadom. — Árjegyzék ingyen. Le van benne írva a Csodaszőlő, Pozsonyi fehér, Muscat Ottonel, Csabagyöngye. — Hegyi borok eladása.</p> | <p>Gyök. riparia portalis vastag ezre 32 K</p> <p>„ 2 éves . . . 40 K</p> <p>Sima riparia portalis . . . 18 K</p> <p>„ vékony . . . 8 K</p> <p>Gyökerező hazai nemes vessző . . . 30 K</p> <p>Sima . . . 10 K</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### BORÁRAK:

|                                                                                                                                           |                                                                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Gyöngyösi siller . . . HI. 32 K</p> <p>Visontai . . . 36 K</p> <p>Gyöngyösi fehér asztali . . . 34 K</p> <p>„ peccsenye . . . 38 K</p> | <p>Visontai Rizling . . . HI. 44 K</p> <p>„ Muskotály . . . 70 K</p> <p>„ vörös bikavér . . . 70 K</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|

**ZÉKELY L. JÓZSEF**  
Gyöngyös, Szent Urbán templom.